Oświadczenie sprawcy kolizji drogowej

Заявление виновника дорожно-транспортного происшествия

Wypełnij czytelnie na miejscu zdarzenia, najlepiej drukowanymi literami.
Заполните разборчиво на месте ДТП, желательно печатными буквами.

Zdarzenie
Происшествие

Data i godzina
Дата и время

Miejsce (miejscowość, ulica)
Место (населённый пункт, улица)

Sprawca
Виновник

Imię i nazwisko
Имя и фамилия

Adres
Адрес

PESEL lub nr dokumentu tożsamości
PESEL или номер документа, удостоверяющего личность

Nr prawa jazdy
Номер водительского удостоверения

Telefon
Телефон

Pojazd sprawcy
Автомобиль виновника

Marka i model
Марка и модель

Nr rejestracyjny
Номерной знак

Właściciel pojazdu (jeśli inny niż kierujący)
Владелец автомобиля (если не водитель)

Ubezpieczenie OC sprawcy
Полис ОС виновника

Zakład ubezpieczeń
Страховая компания

Nr polisy
Номер полиса

Polisa ważna do
Полис действителен до

Poszkodowany
Потерпевший

Imię i nazwisko
Имя и фамилия

Adres
Адрес

Telefon
Телефон

Pojazd poszkodowanego
Автомобиль потерпевшего

Marka i model
Марка и модель

Nr rejestracyjny
Номерной знак

Uszkodzenia pojazdu poszkodowanego
Повреждения автомобиля потерпевшего

Świadkowie
Свидетели

Imię, nazwisko i telefon
Имя, фамилия и телефон

Imię, nazwisko i telefon
Имя, фамилия и телефон

Opis zdarzenia
Описание

Jak doszło do zdarzenia
Как произошло ДТП

Szkic zdarzenia
Схема ДТП

Oświadczam, że jestem sprawcą opisanego zdarzenia i ponoszę za nie winę. W chwili zdarzenia byłem/byłam trzeźwy/trzeźwa i nie byłem/byłam pod wpływem środków odurzających.
Заявляю, что я являюсь виновником описанного происшествия и признаю свою вину. В момент происшествия я был/была трезв/трезва и не находился/находилась под воздействием наркотических веществ.

Czytelny podpis sprawcy
Разборчивая подпись виновника

Czytelny podpis poszkodowanego
Разборчивая подпись потерпевшего